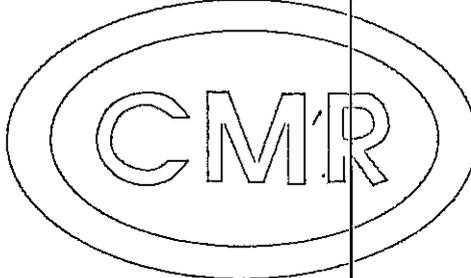


OYAK 3000 7266

1 Sender (Name, address country) 1 Gönderen (İsim, adres, memleket) OYAK-RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI A. Ş. OYAK RENAULT MAVİ CADDE NO:4 NİLÜFER BURSA NİLÜFER 16372 BURSA \ TURKEY		INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULE SENEDİ NO: 102165 H22/09/110/31628 This carriage is subject, notwitha landing any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) İş bu (realizyoyl) kargıt kizlara rağmen, kara-yolu ile emtearın uluslararası taşınması ile ilgili anlaşmaları düzenleyen konvansiyon hükümlerine tabidir. (CMR)	
2 Consignee (name, address, country) 2 Alacak olan İsim, (adres, memleket) MAGNA PT SPA MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALY		16 Carrier (name, address, country) Taşıyıcı firma (İsim, adres, memleket) MARS LOGISTICS Mars Lojistik Uluslararası Taşımacılık Depolama Dağıtım ve Tic. A.Ş. Merkez: Mahmutbey Mah. Taşoçazı Yolu Cad. Balçova Güneşli No:19/7 C Blok Kat: 6/7-8 34218 Bağcılar İST. Tel: (0212) 411 44 44 (pbx) Faks: (0212) 411 44 45 Hacımülyü Loj. Merkez: Kernaş Mahallesi Arpa Sokak A Blok No: 2/11 Büyükdere - İSTANBUL Tel: (0212) 411 44 44 (pbx) Faks: (0212) 411 44 45 Esenyurt Loj. Merkez: Akçağaz Mah. 137. Sok. No: 6 Kat: Esenyurt / İSTANBUL Tel: (0212) 866 52 06 Faks: (0212) 636 56 92 Tuzla Lojistik Merkez: Fethi Başaran Cad. Çarlık Sok. No: 1 Orhanlı Tuzla / İSTANBUL Tel: (0216) 391 34 34 (pbx) Faks: (0216) 394 34 14 Bursa Şube: Ahmet Yesevi Mah. Pınar Cad. Hacı Sok. Kat: No: 2 Ümitli Plaza 3. Kat No: 28-29-30/18060 / BURSA Tel: (0224) 261 29 69 (10 hat) Faks: (0224) 261 29 75 İzmir Şube: Adnan Mah. Şahit Paşa Fevri Sokak Cad. No 4 Hovuz Tower K:8 D:81-82 35530 İzmir - Beyoğlu Tel: +90 (232) 876 49 00 Faks: +90 (232) 876 65 00 Ankara Şube: Çakırmazpaşa Mah. Boğaz Sok. No: 22 Deine. 3 Çakırmazpaşa Çarşması / ANKARA Tel: (0312) 428 47 00 (5 hat) Faks: (0312) 428 47 00 Adana Şube: Yarıboşan Mah. Demireler Sitesi 2108 Sok. No: 27 Yarıboşan / ANKARA Tel: (0222) 433 00 00 Faks: (0222) 433 00 01 MARS LOJİSTİK ULUS. TAŞ. DEP. DAĞ. VE TİC. A. Ş.	
3 Place of delivery of the goods (place, country) 3 Malın / malların teslim yeri (mahal, memleket) BARI - ITALY		17 Successive Carrier (name, address, country) Müteakip/ikinci Taşıyıcı firma (İsim, adres, memleket) VE TİC. A. Ş.	
4 Place and date of taking over the goods (place, country, date) 4 Malın / malların teslim alındığı yer (mahal, memleket, tarih) BURSA - TÜRKİYE 08/12/2022		18 Carriers reservations and observations Taşıyıcının mülahazat ve müşahadeleri CARNET TIR NO : 34 EYE 546 ÇEKİCİ : 34 FHB 276 (Truck/Tractor) Y. ROMORK : (Trailer)	
5 Documents attached 5 Ekl belgeler			

6 Marks and No Marka ve No	7 Number of packages Koli/paket adedi	8 Method of packing Ambalaj şekli/metodu	9 Nature of the goods Malın mahiyeti/üçüsü	10 Statistical number İstatistik numarası	11 Gross weigh In kg Kg. olarak brüt ağırlık	12 Volume In m ³ m ³ olarak hacim
	95	METAL AMBALAJ			16,340.00 KG	
P340273302 adet spanzet kullanılmıstır adet spanzet kullanılmıstır.				 3000 Sh. Rey		
Class Klas	Number Numara	Letter Harf	(ADR*)			

13 Senders Instructions Gönderenin talimatı MAGNA Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 MODUGNO (BA) C. F. e P. IVA 04888880728		19 Special agreements Özel şartlar / anlaşma Yokleme ve boşalmalarda 48 saatden sonra beher gün için 180,- EUR bekleme ücreti alınır. Delays after 48 hours of arrival (for discharging) or arrival (for loading) at final destination are subject to a demurrage of EUR 180,- each trailer per day.	
14 Instructions as to payment for carriage Navlunun ödeme şekli <input type="checkbox"/> Franco / Carriage paid <input type="checkbox"/> Franco / yüklemeye peşin <input type="checkbox"/> Non franco / Carriage forward <input type="checkbox"/> Non franco / Teslimde peşin		20 To be paid by Ödeyecek Carriage charges Navlun tutarı Deductions: İskonto/ tenzilat	
21 Established in Tanzim yeri FREE ON BOARD		15 Reimbursement / Cash on delivery Teslimatta ödenecek meblağ	
22 * BURSA TÜRKİYE 08/12/2022 OYAK-RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI A. Ş. OYAK RENAULT MAVİ CADDE NO:4 NİLÜFER BURSA NİLÜFER 16372 BURSA \ TURKEY		23 MARS LOJİSTİK ULUSLARARASI TAŞIMACILIK DEPOLAMA DAĞITIM VE TİC. ANONİM ŞİRKETİ MAHUTBEY MAH. TAŞOCAZI YOLU CAD. BALÇOVA GÜNEŞLİ NO:19/7 C BL. K:6-7-8 BAĞCILAR/İST. TEL:0212 411 44 44 MARMARA KURUMLAR VED41124088XBB 08 MARMARA KURUMLAR : 6120538808	

24 Goods received / Alınan Yür. TİCARET SİCİL NO: 374680 İmza yeri Tarih:	
Signature and stamp of the sender Gönderenin İmza ve kaşesi	
Signature and stamp of the carrier Taşıyıcının İmza ve kaşesi	
Signature and stamp of the consignee Alıcının İmza ve kaşesi	

In case dangerous goods mentioned besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class the number and, the letter, if any. Tehlikeli malın taşınması halinde, mal spesifikasyonu ile ilgili tüm bilgileri 6.7, 6.9 haneberrin oluşturduğru gerçeğerrin on altı satırında belirtin.

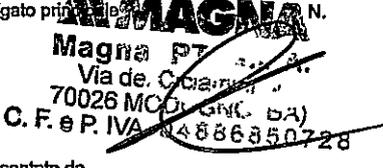
DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

1 DICHIARAZIONE Altra ICS (S32)		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 22ITQVN04KM58266R0	
IM	3 Formulari 1 1	4 Dati di Carico	
5 Articoli 1	6 Totali dei Colli 95	7 Numeri di Riferimento 1/7580/1/MV	
8 Importatore MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		9 NULLA OSTA DATA DI ACCETTAZIONE	
10 Paese ultima destin.	11 Paese transaz./prod.	12 Elementi del valore 0,00	13 P.A.C.
14 Dichiarante/Rappresentante GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		15 Paese di spedizione/esportazione TURCHIA	17 C.A. destinaz. a) IT b) BA
18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla partenza 34 EYE 546 TR		19 Ctr. 0	20 Condizioni di consegna DDP MODUGNO 1
21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera TR		22 Moneta ed importo fatturato EUR 4.579,000	23 Tasso di cambio 1,000000
24 Natura della transazione 1 1			
25 modo di trasp. alla frontiera 3	26 modo di trasp. interno 3		
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100		30 Localizzazione delle merci -FE	

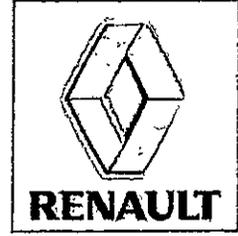
31 Colli e designazioni e delle merci PK PACKAGE 95 VALFATT 4.579,000 EUR IMBALLI METALLICI	32 Articolo 1	33 Codice delle merci 73269040 00		
	34 Cod.P. d'origine a) TR b)		35 Massa Lorda (kg) 16.340,00000	36 Preferenza 400
	37 REGIME 4000		38 Massa Netta (kg) 16.340,00000	39 Contingenti
	40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 22TR16010000676974			
41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 4.579,00	43 Cod. M.V. 1	
		Codice MS	45 Aggiustamento 0,00	
		46 Valore statistico 4.579,00		

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni ni	N730-2022 - TR - 102165 N018-2022 - TR - NO K 0636610 N380-2022 - TR - BDS2022000002760			
	47 Calcolo delle imposizioni			
	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo
	A00	4.579,00	0,0000000	0,00
	B00	4.579,00	22,0000000	1.007,38
	Totale			1.007,38
48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183		49 Identificazione del deposito B Dati contabili MRN: 22ITQVN04KM58266R0 DEL 15-12-2022 EUR. 1007,38 G EUR. 0,00 E CDC : CA A 93 N. 015544 SCAD. 30-12-2022 Cod.Svincolo : X4TKB5		

50 Obbligato principale  Magna PT S.p.A. Via de. Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P. IVA 04886850728	Firma		C UFFICIO DI PARTENZA	
	51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)			

52 Garanzia	Codice	53 Ufficio di destinazione (e paese)
54 Luogo e data BARI 15/12/2022		
Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA		
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Dichiarazione considerata conforme DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE		

Center / Merkez :
OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI A.Ş.
Nâüfer Mavi Caddesi 255
Bursa/Türkiye
Tel: 2242194500 Faks: 2242194538
Mersis No: 7983881768653638
Trade Register No/Ticaret Sicil No: 1498924129
Tax Scheme/Vergi Dairesi: ERTUĞRULGAZİ VAT/VKN: 6490039840
www.oyak-renault.com.tr



e-INVOICE / e-FATURA

Factory / Fabrika:
Organize Sanayi Bölgesi PK:255
BURSA/TÜRKİYE
Tel: +90(224)219 45 00 Faks: +90(224)219 4538 - 219 4539
Mersis No: 7983-8817-6865-3638
Trade Register No/Ticaret Sicil No: 14989/24129

Invoicing Address / Faturalama Adresi

Account No/Hesap No:
Title/Ünvan: Magna PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026
MODUGNO 005 ITALIE
MODUGNO / MODUGNO / İtalya

Delivery Address / Teslimat Adresi

MODUGNO MODUGNO / İtalye

Version No/Özelleştirme No : TR1.2
Scenario/Senaryo : İHRACAT
Invoice Type/Fatura Tipi : İSTISNA
Invoice No/Fatura No : BDS2022000002760
Invoice Date/Fatura Tarihi : 08.12.2022

ETTN/UIID: 327939C0-20D7-4821-B6CE-36F98861C0A8

Remarks/Açıklamalar	Remarks/Açıklamalar	Note/Not	Quantity/Miktar	Unit Price/Birim Fiyat	Amount/Tutar
MFM 1353	(METAL AMBALAJ) EMBALLAGES METALLIQUES	.	95,00 Adet	48,20 EUR	4.579,00EUR

Total Gross Weight / Toplam Brüt Ağırlık : 16.340 KG
Incoterms : DDP DELIVERED DUTY PAID -
DDP MODUGNO
Delivery/Sevk Şekli : Karayolu

TOTAL /MAL-HİZMET BEDELİ	4.579,00 EUR
NET TOTAL / NET TOPLAM	4.579,00 EUR
TAX AMOUNT / KDV Matrahı (%0)	4.579,00 EUR
TAX / KDV (%0)	0,00 EUR
TOTAL TAX / TOPLAM VERGİ	0,00 EUR
TOTAL AMOUNT / GENEL TOPLAM	0,00 EUR
TOTAL AMOUNT(TL)/GENEL TOPLAM(TL)	0,00 TRY

Remarks / Açıklamalar

Sifir EUR Sifir Cent
Zero EUR Zero Cent
Sifir TL Sifir Krş

Exchange Rate/Döviz Kuru : 1 EUR 19,5015 TRY
34 EYE 546 / MARS
TOTAL: 95 CAISSES // POIDS BRUT : 16.340 KG.
TOTAL FOB: 1.900 € // TRANSPORT: 2.622 € // ASSURENCE: 57 €
INCOTERMS: DDP MODUGNO
İhracat Faturası BEDELSİZ olarak kesilmiştir // SANS PAIEMENT // FREE OF CHARGE
Yalnız Gümrük İçin Değer // VALEUR POUR DOUANE SEULEMENT // ONLY VALUE FOR CUSTOMS